

CANICHE

Réalisation / Direction : Noémie Marsily & Carl Roosens.

Scénario / Screenplay : Noémie Marsily & Carl Roosens.

Langue originale des dialogues / Original language : Français / french.

Titre anglais/ English title : Poodle.

Genre : Animation

Public / Audience : Tous / All.

Synopsis / Synopsis

Au milieu d'un grand vide, un magazine féminin, soulevé par le vent, traverse le décor ... Des conseils de beauté s'échappent de la revue, ça excite un cabot qui lui cavale au cul ... Il prend dans sa gueule la revue, la ramène dans l'unique tour plantée dans ce désert lunaire... Le décor se chiffonne. Aujourd'hui, un corps et un cœur nouveau pour le cabot !

“L'amour, c'est l'infini mis à la portée des caniches” Louis-Ferdinand Céline

In the middle of nowhere, a woman's magazine is carried by the wind. Beauty advices come out from the magazine and get a running dog worked-up. The dog takes the magazine back to his tower home : a new body and a new heart for the little dog !

“Love is a poodle's chance of attaining the infinite.” Louis-Ferdinand Céline

Images / Camera : Noémie Marsily & Carl Roosens.

Animation / Animation : Noémie Marsily & Carl Roosens.

Montage / Editing : Noémie Marsily & Carl Roosens.

Son / Sound : Robin Marsily.

Voix / voices : Chantal Ferlicot, Carl Roosens, Tanguy Haesevoets, Noémie Marsily.

Musique / Music : Vincent Van Den Damme

Kinésopage / Transfer to film : Gilles Bissot (studio l'Equipe)

Format de la copie / screening format : 35 mm

Coût copie : 300 euros

Son / Sound format : Dolby SR

Format pour la sélection / Selection format : DVD PAL

Durée / Running time : 16'00”

Catégorie / Category : animation

Production / Production :

Zorobabel avec l'aide du Centre du Cinéma de la Communauté française et des télédistributeurs wallons.

Contact : William Henne / Delphine Renard

Rue de la Victoire 132 1060 Bruxelles

tel/fax : 32 2 538 24 34

zorobabel@zorobabel.be

www.zorobabel.be

Année de production / Year of production : Bruxelles / Brussels – 2010

Noémie Marsily noemiamarsily@gmail.com

Noémie Marsily is born in 1983 in Belgium. She is painter, illustrator and filmmaker. She's also part of the collective “Nos Restes” in Brussels, which is experimenting around books, narration, pictures, highlighting the diversity of practices.

Carl Roosens carlclebard@gmail.com

Carl Roosens likes telling stories. He's an illustrator. He founded 'Nos Restes' publishing in 2007, making fanzine books, exhibitions and concerts.

He co-directed with Noémie Marsily a short animated film produced by “Zorobabel”, entitled “Poodle”.

He tells stories on music Noza, Emmanuel Coenen and Z, their first album was released in September 2009, at Humpty Dumpty Records. They made a lot of concerts in festival (Nuits du Botanique-Mars en chanson-Dour Festival-Massif Festival etc ...)